

Entrevista sobre la lucha por la autonomía, del pueblo de Cherán, Michoacán¹



Carlos Antonio Aguirre Rojas: Salvador, muchas gracias por darnos esta entrevista. Yo quisiera comenzar preguntándote si nos puedes contar brevemente cómo es que se gestó, cuáles son las raíces y cómo se originó toda la experiencia de la lucha de Cherán, lucha que todos conocimos de manera pública en abril de 2011, pero que sabemos que sin duda tiene una historia previa que nos gustaría conocer.

Salvador Campanur: Todo empezó cuando en nuestros montes hubo ciertas agresiones. Como nos han contado nuestros padres, en otros tiempos el asunto de la explotación de los recursos madereros en nuestra población, en nuestra comunidad indígena, partía de que tenemos el régimen de la tenencia de la tierra comunal, y esta comunidad cuenta con 27,000 hectáreas. De estas 27,000 hectáreas, tenemos que en aquellos tiempos existía la gente ambiciosa que ha querido sobrevivir siempre de la madera, y en aquellos tiempos les llamaban, según nuestros padres, los 'clandestinos de la madera', porque lo hacían en la noche, cuando nadie los miraba, y actuando de ese modo pues se robaban y despojaban el recurso, se lo llevaban, pero hasta ahí.

Y fue en el 2008 cuando la situación en nuestra comunidad se recrudeció. Aunque en

el 2004, en la región purépecha ya se empezaban a tener estas noticias en otras comunidades, de las agresiones violentas para el despojo y robo de la madera. Y en 2008 nosotros comprobamos en carne propia que esta gente que se dedicaba a llevarse la madera, y a despojarnos y robarnos este recurso, no lo hacía ya como 'clandestino de la madera', sino que lo hacían a plena luz y a mano armada. Es por eso que en el 2008 nuestra gente empezó a sentir las agresiones, el robo de las pertenencias, de las herramientas de trabajo que utiliza nuestra gente en el cerro, en los parajes en donde va a preparar la tierra para las milpas, o para la extracción de la resina en los montes.

Y entonces el malo, ya que así le llamamos a los talamonteros, empezaron a llegar por los lugares más alejados de la población y lo hicieron a mano armada, a plena luz del día. Fue entonces cuando nuestras autoridades, y la gente que se organizaba para ir a llamarles la atención, lo hicieron con buena palabra, pero en respuesta ellos se burlaron y empezaron a agredirlos, a faltarles al respeto y a contestarles de un modo más violento. Y luego se empezó a resentir que también comenzaban a golpear a los niños, a los jóvenes campesinos o a la gente adulta que se dedica a cuidar la tierra o los recursos

¹ El siguiente texto corresponde a la entrevista realizada al compañero Salvador Campanur, en el pueblo de Cherán, Michoacán, el domingo 28 de octubre de 2012, por parte de Carlos Antonio Aguirre Rojas, para nuestra revista *Contrahistorias*. La publicamos ahora, con el ánimo de promover el conocimiento y el debate más amplios en torno a las diferentes luchas por la autonomía que cada día proliferan más y más, en todo el territorio de nuestro país.

materiales de la comunidad, los que además fueron también agredidos, secuestrados, desaparecidos, con lo que vimos que recurrían también al asesinato para amedrentar, violentar e incluso para sembrar el terror.

Y a medida que fueron avanzando de los montes hacia los parajes cercanos a nuestra comunidad, empezaron también agresivamente a destruir nuestros Ojos de Agua, nuestros pozos artesianos, nuestros manantiales. Pero para nosotros tanto la madera como el agua son sagradas. Ya que de acuerdo a los conocimientos y saberes que nuestros abuelos más antiguos siempre nos han dicho, es que para sobrevivir, el deber que nosotros tenemos es el de cuidar a nuestra Madre Tierra. Porque nosotros no nos hacemos dueños de la tierra, nosotros pertenecemos a la tierra. Y es por eso que, como seres humanos, tenemos esa obligación de cuidar a nuestra Madre Tierra.

Así, el malo empezó a agredir a los recursos, a nuestra gente, llevándose los recursos naturales como es la madera, y también la flora y la fauna, porque estos malos todo lo que encontraban en el camino se lo llevaban, incluyendo coyotes, venados, animales de trabajo como el ganado vacuno y caballar, todo eso se llevaron, lo robaron y nos despojaron. Entonces nuestra gente empezó a pensar cómo hacerle frente, y nos dimos cuenta, cuando se acercaron a la población, de que no solamente eran los talamenteros, sino que se hacían acompañar de los paramilitares, y del crimen organizado, pues esos grupos les daban protección. Por eso al sembrar el terror, cuando pasaban por nuestra comunidad y por nuestras calles, les faltaron al respeto a nuestras niñas, a nuestras jovencitas, a nuestras mujeres y nosotros no podíamos organizarnos.

Creímos que era el miedo, pero luego descubrimos que no era el miedo, y que también tuvo que ver ahí la participación de

los partidos políticos, porque al entrar y estar conviviendo con la comunidad, con sus proyectos de dominación y de control, los que a manera de dádiva permiten los gobiernos en turno, nos empezaron a desanimar, a dividir, a engañar y a traicionar a nuestra comunidad. Y era por eso que no podíamos nosotros organizarnos. Y entonces descubrimos que nuestra Madre Naturaleza pues estaba llorando y nosotros impotentes. Pero creímos que así como es en las comunidades, algo iba a pasar, que no podíamos aguantar ya más. Y esa reacción llegó en la madrugada del 15 de abril de 2011, cuando un grupo de mujeres que iba a misa, enfrentaron a más de cincuenta camiones cargados de madera, y a los grupos paramilitares que los escoltaban, y empezaron a sonar las campanas y nuestra gente reaccionó, y se pasó la voz para que acudiéramos a defendernos. Y es cuando salieron huyendo estos criminales de la madera, de los recursos naturales.

CAAR: Entonces, cuando la gente dijo su ¡Ya basta! colectivo, y se animó a enfrentar de manera directa y entre todos ese problema del robo de la madera y de la agresión a la Madre Tierra, ¿cómo fue que se organizaron de manera más permanente y cómo decidieron constituirse en una comunidad *autónoma*, primero para la defensa de su territorio, y luego en términos políticos?

SC: Después de esa primera reacción espontánea, provocada por la acción de una parte de nuestras mujeres, se dijo que ya basta de divisiones entre nosotros mismos, y basta de partidos políticos. Y que vamos a organizarnos y a enfrentar el problema, al modo como es en nuestra comunidad, a través de la faena. Y se implementó la faena, que es la participación comunitaria, en donde tanto el niño, el joven, el adulto, los abuelos, en una faena saben qué actividad les corresponde, y es eso lo que se puso en

práctica. Por eso es que nos organizamos cada quien en nuestra esquina, haciendo nuestras fogatas, y acompañándonos del fuego, porque alrededor de esa fogata siempre sale la palabra que sirve para reflexionar, para organizarnos, para ver qué hacer, y eso es lo que nos dio fuerza. Así, nuestros modos de las reflexiones, ese modo tradicional y nuestra ceremonia tradicional ayudaron para que empecemos a organizar nuestra autodefensa y para que nos preguntáramos si queremos a nuestra comunidad, a nuestros recursos naturales y a nuestra Madre Tierra.

Y dijimos que es el momento para organizarnos, porque si no lo hacemos el malo va a venir, junto con el mal gobierno, a exterminarnos. Pero si lo decidimos desde ahora, enfrentar y hacer la autodefensa,

campesinos, refineros, comerciantes, maestros, alumnos, empleados de oficinas, todos los que somos de la comunidad dejamos nuestros empleos, herramientas, vehículos, animales y caballos que también estaban en existencia. Y es así como decidimos hacer frente a esta problemática.

Luego vino la organización de una Comisión general, y después las Comisiones de barrio, las Comisiones de salud, de educación, de alimentación, un centro de acopio, una Comisión de promoción y propaganda, y luego nace también la misma radio comunitaria, a la que le pusieron el nombre de Radio Fogata. Esas actividades son las que se realizaron, y cuando pasaron más de quince días, nos dimos cuenta de que también el crimen organizado, el grupo paramilitar y los talamonteros habían

Y DIJIMOS QUE ES EL MOMENTO PARA ORGANIZARNOS, PORQUE SI NO LO HACEMOS EL MALO VA A VENIR, JUNTO CON EL MAL GOBIERNO, A EXTERMINARNOS. PERO SI LO DECIDIMOS DESDE AHORA, ENFRENTAR Y HACER LA AUTODEFENSA, HAGÁMOSLO PERO TODOS. Y DIJIMOS QUE SÍ Y ES CUANDO EMPIEZA LA AUTODEFENSA.

hagámoslo pero todos. Y dijimos que sí y es cuando empieza la autodefensa. Y esta parte de cómo defendernos no nos cuesta a nosotros trabajo, porque son enseñanzas, conocimientos y saberes que nos legaron nuestros antepasados. Es ahí donde nace la Ronda tradicional, para dar protección y defensa a nuestra comunidad, y también nace para que pueda esto caminar como lo hicieron nuestros antepasados, así que debemos de ponerle atención de tiempo completo. El tiempo completo, para nosotros, es dejar nuestros trabajos, y con los recursos económicos, materiales y de conciencia, empezamos a hacer nuestra defensa. Dejamos nuestras herramientas de trabajo, nuestros vehículos, nuestros animales, y además lo hicimos todos, los

amenazado con regresar. Pero entonces nosotros estábamos ya preparados. Es así como hicimos frente a este problema que ha generado la política de Felipe Calderón, esa política de muerte y de exterminio a los pueblos indios. Nosotros pudimos resolver este problema de la inseguridad aquí, en nuestra comunidad, con la participación de toda la comunidad, de todos los comuneros y comuneras. Esa es un poco la historia de lo que nos pasó.

CAAR: Si entiendo bien, la comunidad se organizó entonces, inicialmente, como una comunidad de autodefensa de su bosque, de su territorio y de sus recursos naturales, es decir de la Madre Tierra. ¿Cómo se desarrolla esto después para proyectarse

también en el plano político, y cómo reaccionan frente a esto la clase política y los partidos políticos?

SC: Pues en nuestra comunidad, cuando dijimos que vamos a organizarnos, pensamos que para hacerlo no tenemos por qué pedirle permiso a nadie, porque ya agotamos la petición a los tres niveles de gobierno. El gobierno que en ese entonces era el gobierno municipal, era del PRI, el gobierno estatal del PRD, y el gobierno federal del PAN, y nadie nos dio respuesta, todos callaron, y nosotros dijimos en nuestras reflexiones de las fogatas, pues que todos los partidos políticos son iguales. Esto ocurrió entre los meses de mayo y junio de 2011, y en el mes de noviembre se atraviesan las elecciones para nombrar legisladores, Gobernador y Presidentes Municipales, pero nosotros dijimos que no hay condiciones en nuestra comunidad, porque primero tenemos que resolver el problema de la inseguridad, la justicia y la reconstitución de nuestro territorio. Una vez que nos resuelvan eso hablaremos de los procesos electorales, de en qué condiciones, pero mientras tanto no hay condiciones, y si quieren que participemos, resuélvanos este problema desmantelando a los grupos paramilitares, al crimen organizado, y también a los Ministerios Públicos, porque nuestra misma experiencia nos ha dicho que también son cómplices.

Entonces eso es lo que provocó que en el proceso de elegir a un Ayuntamiento, porque este proceso se nos atravesó, nosotros exigimos que la elección se hiciese de acuerdo a los usos y costumbres, y no mediante los partidos políticos. Y en esta parte, la exigencia que nosotros hicimos fue por los derechos que ya se tienen, y que no solamente están en nuestra Constitución sino también en los Convenios y pactos internacionales. Tenemos derechos como pueblos indios, y nos recomendaron que

pudiéramos darle seguimiento a este punto, hasta llegar al Tribunal Federal de la cuestión electoral, en donde nos dieron la razón. Pero no nos dieron la razón porque sea una institución realmente democrática y confiable, sino porque los tres niveles de gobierno se manifestaron incompetentes, y de parte del Tribunal Electoral esa Sala Superior nos dio la razón también porque esos derechos ya los teníamos ahí en la Constitución y en los pactos internacionales. Lo único que hicieron ellos es sacarlos de donde los tenían escondidos. Por eso no tenemos por qué agradecerles nada a ellos, al contrario, ellos nos tienen que agradecer a nosotros porque les refrescamos la memoria, de que tienen derechos los pueblos indios de México.

De ese modo es que en nuestra comunidad, a pesar de que desde el 15 de abril de 2011 nos manifestamos todos, y dijimos que para defendernos debemos trabajar juntos, pero si los partidos políticos nos estorbaron, entonces teníamos que decir ya basta de partidos políticos, basta de engaños, de traiciones, de humillaciones, de amenazas y de dominación. Así que declaramos que es el pueblo el que debería de seguir junto. Ahora, con nuestra autonomía que se está ejerciendo, y conociendo la plenitud o el fondo de la palabra autonomía, hay que reconocer qué nos hace falta todavía. Todo está en proceso, y es la práctica la que nos va enseñando también dónde y cómo quiere llevarnos a un fracaso el Estado.

El Estado está pendiente de nosotros, no para que nos fortalezcamos nosotros y nuestra autonomía y libre determinación, sino que está pendiente para desbaratar, para destruir, al grado de que nuestras autoridades, cuando tienen que hacer algún diálogo o entrevista con los diferentes niveles de gobierno estatal y federal para beneficiar a la comunidad, y para seguir exigiendo seguridad y justicia, y la reconstitución de nuestro territorio, pues siempre han estado

ellos amenazando, atacando. Y entonces vemos que, con toda razón, podemos decirles a ellos que para nosotros sí son un mal gobierno. Es un mal gobierno no porque sea un capricho de aplicarles ese nombre, sino porque con su actitud y en su trabajo lo han demostrado, y por eso les decimos el mal gobierno, y la gente mala con la que trabajan igual y juntos.

Eso es lo que hemos estado viviendo hasta ahorita. Estamos caminando lentamente, pero lo estamos haciendo. Esperemos a ver cómo vienen las condiciones políticas en nuestro país con este gobierno que se avecina, a ver qué sale de su complicidad con los proyectos internacionales, como el Tratado de Libre Comercio. Pues van a seguir poniendo en práctica el Tratado de Libre Comercio, y para nosotros eso es una amenaza, porque quieren separar al indígena del territorio, quieren separar tierra y campesinos, quieren separar comunidades de sus aguas, y aplicar esas leyes que generan en el Congreso de la Unión, y cambiar nuestra Constitución para que pueda la política globalizadora capitalista hacer que nuestro país entre en el mercado de libre comercio, donde todo se compra y todo se vende. Entonces para eso también estamos trabajando, para prepararnos.

CAAR: Muy bien. Quisiera hacerte dos preguntas más. Nos contaste cómo empezaron por la defensa del bosque y de su territorio, y cómo luego plantearon la idea de que si el gobierno no funcionaba, y si los partidos no respondían a sus demandas, entonces no iban a aceptar a esos partidos políticos en su comunidad, y así lograron que les reconocieran el derecho a la elección de sus propias autoridades por usos y costumbres, y que no hubiera elecciones aquí en Cherán. Es decir que lograron también un espacio de autonomía política y de autogobierno. Y te quisiera primero preguntar ¿cómo han podido avanzar en esta

lucha compleja por la autonomía, por ejemplo, en campos más sociales, en la educación propia, en la cuestión de la salud, en la organización de los grupos sociales o de otras actividades al interior, y también en el comercio, en la economía, hay avances en este sentido?

SC: Bueno, en este tiempo en que hemos estado llevando a cabo el proyecto de autonomía y de libre determinación, quisiéramos caminar más rápido. Pero el gobierno, una vez que nos dio la razón para nombrar autoridades a través de los usos y costumbres, también amenazó al decir que no nos llegaría el recurso que nos corresponde. Pero también dentro de los pactos y Convenios internacionales, y en nuestra misma Constitución, dice que todo ser humano, todo habitante de este país nuestro que es México, tenemos derecho a un presupuesto, y ese presupuesto lo hemos estado exigiendo. Pues ese presupuesto ayuda a caminar en este proyecto de autonomía y de libre determinación. Claro, para que podamos nosotros desarrollarnos, tenemos muy claro que necesitamos avanzar en ese proyecto en los tres ejes, político, económico y social. Pero no tenemos ahorita un proyecto ya desarrollado y acabado, porque lo estamos caminando.

Se nos ha dificultado, sí claro, porque son cosas nuevas para nosotros. Para hacer otra educación, que tenga que ver con las ideas desde abajo, desde la liberación, para liberar comunidades como las nuestras, están ahora trabajando en su planteamiento. Para la otra salud, para el otro comercio, para la otra producción y para la otra economía estamos apenas caminando, y no podemos poner como ejemplo lo que ya pudiéramos tener. Esperemos que en un corto plazo podamos ya decir qué estamos haciendo. Pero sí está en pie en el proyecto, la otra educación, la otra salud, el otro comercio, la otra producción y la otra cultura. Entonces es un

trabajo grande, y todo esto es la autonomía, es la libre determinación.

Además, tampoco podemos decir que todo lo tenemos a nuestro favor, no. Esta es una lucha, y todo lo que hemos caminado, todo ha sido en contra, todo, porque el Estado siempre está pendiente para tratar de desaparecer este proyecto. Pero también nosotros estamos preparados. Claro que la seguridad ha estado desde que nos levantamos, y siempre hemos estado pendientes de ella. Pues no es el número de personas que se ve de acuerdo a nuestra Ronda tradicional, sino que atrás de ellos estamos todas las fogatas, toda la gente, toda la comunidad. Y podemos decir que sí hay un avance también dentro de la seguridad. Y ahí estamos. Y para la reconstitución de nuestro territorio, eso es porque destruyeron y mataron nuestro ecosistema, hubo allí un ecocidio y nosotros tenemos que recomponerlo, lo que tiene que ver con la relación indígena con el medio ambiente, el agua, el aire, la tierra, el fuego, y todo lo que hay en nuestro territorio. Ese proceso sí es a largo plazo, porque allí pues la naturaleza es la que manda, y entonces la misma naturaleza, vemos con los pasos que estamos haciendo, cómo que también nos está ayudando, y eso lo vemos en las reflexiones de nuestras ceremonias tradicionales.

CAAR: Una última pregunta. ¿Cómo ves tú, desde este punto de vista, la experiencia de los compañeros neozapatistas, comparándola con el caso de Cherán?

SC: Bueno, nosotros vemos todo lo que ellos han dado a conocer con su palabra, y hasta ahorita llevan ya seis Declaraciones. La primera fue la del ¡Ya Basta!, donde entendimos que no, que nadie puede a nosotros darnos un perdón por lo que estamos haciendo para liberarnos. Y esa palabra de liberarnos nosotros, fue desde el 94, y desde entonces estamos aprendiendo

de ellos. Porque ellos ya hablaban en esa fecha de que se iba a poner en marcha el Tratado de Libre Comercio, y que nos iba a perjudicar, y que era una política globalizadora, capitalista, de muerte para los pueblos indios, y nosotros en aquellos tiempos poco entendíamos. Sin embargo, los zapatistas ya dominaban este tema del Tratado de Libre Comercio, y por eso se levantaron para decir ¡Ya Basta! de aplicar esas políticas de despojo, de robo, de discriminación, de desprecio, de destrucción y de muerte. Por eso, esa palabra zapatista está caminando en nuestros pueblos.

Si no hubiera habido esas reflexiones de nuestros hermanos zapatistas, estaríamos nosotros empezando apenas a conocer el contenido del Tratado de Libre Comercio. Pero ellos fueron la palabra, y se levantaron también para rescatar la palabra, y esa palabra también está caminando, eso de la libre determinación, de la autonomía, ellos en el 94 lo tuvieron muy presente y muy claro, y dominando la palabra que viene de nuestra gente grande, de nuestros abuelos y abuelas antiguos, ellos la dieron a conocer. Por eso, para nosotros es un avance muy grande lo que los hermanos zapatistas indígenas del Estado de Chiapas están hoy poniendo en práctica. Ellos van muy adelantados, y muy grande es su palabra, así que al modo como estamos nosotros, estamos también siguiendo su palabra y está caminando aquí esa palabra zapatista.

CAAR: ¿Quieres agregar alguna última cosa, Salvador?

SC: Solamente que en nuestra comunidad, anteriormente, no podíamos ya caminar por nuestras calles después de las siete de la tarde o noche, y ahora lo podemos hacer libremente, y gozando de nuestras fiestas tradicionales, y también de saber cuidarnos entre nosotros mismos. Este es un gran avance que ha tenido nuestra comunidad,

para poder sentirse segura, y así poco a poco va llegando la paz. Todavía no tenemos esa libertad de realizar todos los trabajos que deba de hacer la comunidad, porque todavía falta, y eso que falta ha obstaculizado, por ejemplo, la libertad, la justicia y la democracia, la que también ha sido obstaculizada por el mismo Estado. Entonces, para alcanzar esta justicia, libertad y democracia, que también son los anhelos nuestros y que queremos conseguirlos, nos sentimos ahora con más fuerzas, al modo de

nuestra organización, y nos sentimos ya confiados en poder platicar, caminar, trabajar dentro de nuestro territorio o nuestra comunidad, ya que se ha ido poco a poco esa inseguridad. Sigue todavía, pero luchando vamos a seguir avanzando.

CAAR: Salvador, te agradecemos mucho esta entrevista para nuestra revista *Contrahistorias*. ¡Muchas gracias por todo!

SC: ¡También gracias a ti, Carlos!



Dulce Isabel Aguirre Barrera
Los Memoriosos
Técnica: Medios Mixtos



Dulce Isabel Aguirre Barrera
Todo lo sólido...
Técnica: Medios Mixtos